

Bericht des Gemeinderats zum Parlamentarischen Auftrag Robert Schlemmer und Kons. betreffend Leistungsbericht 10 im Geschäftsbericht 2004 des Gemeinderats; Anpassung des Produktrahmens

Kurzfassung:

Mit dem Parlamentarischen Auftrag Schlemmer und Kons. ersuchen die Unterzeichneten den Gemeinderat, das gegenwärtige Produkt "Naturschutz und Landwirtschaft" in zwei getrennte Produkte aufzuteilen. Dadurch soll eine substantielle Beurteilung der einzelnen Positionen ermöglicht und somit mehr Transparenz geschaffen werden.

Der Gemeinderat hat die im Parlamentarischen Auftrag aufgeführten Anliegen geprüft und schlägt dem Einwohnerrat folgende Änderung des Produktrahmens vor: Zusammenfassung der Produkte "Umweltschutz" und "Naturschutz"; Schaffung eines selbstständigen Produkts "Landwirtschaft".

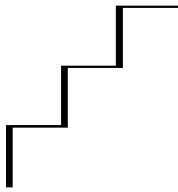
Der Gemeinderat beantragt, den Produktrahmen in der Fassung vom 27. Juni 2006 zu genehmigen und den Parlamentarischen Auftrag **abzuschreiben**.

Politikbereich: Siedlung und Landschaft

Auskünfte erteilen: Irène Fischer-Burri
Gemeinderätin
Tel: 061 641 55 00

Georges Tomaschett
Abteilungsleiter Hochbau und Planung
Tel. 061 646 82 53

Juli 2006



1. Parlamentarischer Auftrag

An seiner Sitzung vom 26. November 2005 hat der Einwohnerrat den nachfolgenden Parlamentarischen Auftrag Robert Schlemmer und Kons. betreffend "Leistungsbericht 10 im Geschäftsbericht 2004 des Gemeinderats" an den Gemeinderat überwiesen:

Wortlaut:

„In der Produktgruppe 10 - Siedlung und Landschaft werden die Kosten und Erträge des Produktes 10.4 "Naturschutz und Landwirtschaft" zusammengefasst ausgewiesen (Detailbericht S. 236). Ein wirkungsorientierter Einsatz der budgetierten Mittel kann damit nur vage nachvollzogen werden. Eine substanzielle Beurteilung der einzelnen Positionen wie zum Beispiel landwirtschaftliche Betriebe, Weinbau oder das Naturschutzwesen ist nicht möglich. Eine gesonderte Aufführung der einzelnen Positionen liegt im Interesse von mehr Transparenz.

Anliegen

- 1. Aufteilung des gegenwärtigen Produktes "Naturschutz und Landwirtschaft" in zwei getrennte Produkte.*
- 2. Aufgliederung derselben in konkrete Inhalte wie z.B. Zuwendungen, Pachterträge, Kosten/Ertrag des Maienbühlhofs aus Sicht der Gemeinde, Betriebsrechnung Weinbau Schlipf.*
- 3. Offenlegung der Vollkosten.*
- 4. Prüfung/Verwendung von Leistungsindikatoren/Produktkennzahlen.*

Die Unterzeichnenden bitten den Gemeinderat, die Möglichkeit einer solchen Anpassung der Rechnungslegung und Berichterstattung für LA 10 ins Auge zu fassen."

sig. Robert Schlemmer
 Lukas Baumgartner
 Conradin Cramer
 Simone Forcart-Staehelin
 Hans Rudolf Lüthi

Rosmarie Mayer-Hirt
Thomas Meyer
David Moor
Heinrich Ueberwasser

2. Bericht des Gemeinderats

Der Gemeinderat nimmt dazu wie folgt Stellung:

2.1 Produktaufteilung

Die Produkte "Umweltschutz" sowie "Naturschutz und Landwirtschaft" werden umstrukturiert: "Umwelt- und Naturschutz" werden zu einem Produkt zusammengefasst, während die "Landwirtschaft" künftig als eigenständiges Produkt in Erscheinung tritt. Mit diesem Vorgehen wird die Produktzahl nicht erhöht. Zudem wird das kostenmässig bescheidene Produkt "Umwelt" in den "Naturschutz" integriert, wo es auch thematisch zugeordnet werden kann.



2.2 Aufgliederung

Die frühere Aufgliederung in Teilprodukte wurde tel quel übernommen. Die Inhalte, wie sie im Parlamentarischen Auftrag aufgeführt sind, können bis auf den Maienbühlhof nach wie vor im Produkt "Landwirtschaft" abgerufen werden. Letzterer wird von der Liegenschaftsverwaltung verpachtet und ist demnach im Produkt "Liegenschaftsbewirtschaftung" aufgeführt. Einzig die Folgekosten der Investitionen im Maienbühlhof (Abschreibungen und kalkulatorische Zinsen) werden dem Produkt "Landwirtschaft" belastet.

2.3 Offenlegung der Vollkosten

Auf der Stufe Teilprodukt werden generell die Vollkosten offen gelegt.

2.4 Leistungsindikatoren

Auch im neuen Leistungsauftrag sind zu jedem Produkt Leistungsziele mit entsprechenden Indikatoren aufgeführt.

3. Zusammenfassung und Antrag

Die oben erwähnten Neubenennungen von zwei Produkten in der Produktgruppe 10 bedingen eine Anpassung des Produktrahmens. Der Gemeinderat beantragt dem Einwohnerrat daher, den Produktrahmen in der Fassung vom 27. Juni 2006 mit Wirksamkeit ab 1. Januar 2007 zu genehmigen.

Der Gemeinderat beantragt, den Parlamentarischen Auftrag **abzuschreiben**.

4. Juli 2006

Gemeinderat Riehen

Der Präsident:

Der Gemeindeverwalter:

Willi Fischer

Andreas Schuppli

Beilage: Produktrahmen vom 27.06.2006



Beschluss des Einwohnerrats betreffend Genehmigung des Produktrahmens (Verzeichnis der Politikbereiche)

„Der Einwohnerrat genehmigt auf Antrag des Gemeinderats den Produktrahmen in der Fassung vom 27. Juni 2006¹. Der veränderte Produktrahmen gilt ab 1. Januar 2007.

Dieser Beschluss wird publiziert.“

¹ Das Dokument kann unter dem Stichwort 'Produktrahmen' unter www.riehen.ch eingesehen werden.

Riehen, den

Im Namen des Einwohnerrats

Der Präsident:

Der Sekretär:

Thomas Strahm

Andreas Schuppli

Gemeinde Riehen

Produktrahmen

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
2.01.x.00	2.02.x.00	2.03.x.00	2.04.x.00	2.05.x.00	2.06.x.00	2.07.x.00	2.08.x.00	2.09.x.00	2.10.x.00
1 Volksabstim- mungen und Behörden- dienste	2 Publikums- dienste und Aus- sen- beziehungen	3 Finanzen und Steuern	4 Gesundheit	5 Kultur	6 Freizeit und Sport	7 Bildung und Soziales	8 Allmend und Verkehr	9 Versorgung und Einsorgung	10 Siedlung und Landschaft
Denzler U.	Denzler U.	Gützwiller B.	Kunz R.	Staubler V.	Staubler V.	Kunz R.	Grass R.	Grass R.	Tommaschett G.
1.01 Perret R. 2.01.x.01	2.01 Denzler U. 2.02.x.01	3.01 Pantli P. 2.03.x.01	4.01 Kunz R. 2.04.x.01	5.01 Staubler V. 2.05.x.01	6.01 Gudici M. 2.06.x.01	7.01 Perler G. 2.07.x.01	8.01 Grass R. 2.08.x.01	9.01 Välichli P. 2.09.x.01	10.01 Berweger I. 2.10.x.01
Wahlen und Abstimmungen	Einwohner- dienste	Finanzdienste	Gemeindespital	Kulturförderung	Freizeit- und Sportförderung	Kindergärten und Tagesbetreuung	Verkehrsnetz	Energie	Siedlungs- Entwicklung
Fischer W.	Fischer W.	Birgenmeier C.	Martig M.	Iselin-Löffler M.	Fischer-Burri I.	Iselin-Löffler M.	Schweizer M.	Schweizer M.	Schmutz M.
1.02 Schuppli A. 2.01.x.02	2.02 Schuppli A. 2.02.x.02	3.02 Müller H. 2.03.x.02	4.02 Kunz R. 2.04.x.02	5.02 Graf B. 2.05.x.02	6.02 Gudici M. 2.06.x.02	7.02 Kunz R. 2.07.x.02	8.02 Välichli P. 2.08.x.02	9.02 Schöni U. 2.09.x.02	10.02 Braun F. 2.10.x.02
Einwohner- rat	Aussen- beziehungen	Steuern	Schulzahn- pflege	Museum	Freizeitange- bote	Musikschulen	Öffentlicher Verkehr	Kommunikations- netz	Grünanlagen
Fischer W.	Fischer W.	Birgenmeier C.	Martig M.	Iselin-Löffler M.	Fischer-Burri I.	Iselin-Löffler M.	Schweizer M.	Schweizer M.	Schmutz M.
1.03 Denzler U. 2.01.x.03	2.03 Denzler U. 2.02.x.03	3.03 Krähenbühl B. 2.03.x.03	4.03 Gronbach B. 2.04.x.03	5.03 Staubler V. 2.05.x.03	6.03 Gudici M. 2.06.x.03	7.03 Stöckli R. 2.07.x.03	8.03 Välichli P. 2.08.x.03	9.03 Jann C. 2.09.x.03	10.03 Schmid J. 2.10.x.03
Gemeinderat	Information und Gemeinde- marketing	Liegenschafts- bewirtschaftung	Betagen- und Kranken- pflege	Bildende Kunst	Schwimmbad	Erwachsenenbil- dung und Fami- lienförderung	Individualverkehr	Wasser	Umwelt- und Naturschutz
Fischer W.	Fischer W.	Birgenmeier C.	Martig M.	Iselin-Löffler M.	Fischer-Burri I.	Iselin-Löffler M.	Schweizer M.	Schweizer M.	Fischer-Burri I.
2.04 Denzler U. 2.02.x.04	2.04 Denzler U. 2.02.x.04		4.04 Gronbach B. 2.04.x.04	5.04 de Haller A. 2.05.x.04	6.04 Gudici M. 2.06.x.04	7.04 Stöckli R. 2.07.x.04	8.04 Käppeli F. 2.08.x.04	9.04 Jann C. 2.09.x.04	10.04 Schmid J. 2.10.x.04
Sicherheit	Sicherheit		Prävention und Gesundheits- förderung	Bibliothek	Sportanlagen	Soziale Dienste und Integration	Allmend- bewirtschaftung	Abfall- bewirtschaftung	Landwirtschaft
Fischer W.	Fischer W.		Martig M.	Iselin-Löffler M.	Fischer-Burri I.	Martig M.	Schweizer M.	Schweizer M.	Fischer-Burri I.
2.05 Braun F. 2.02.x.05	2.05 Braun F. 2.02.x.05					7.05 Kunz R. 2.07.x.05			10.05 Wyss A. 2.10.x.05
Bestattungen und Friedhof- pflege	Bestattungen und Friedhof- pflege					Entwicklungs- zusammenarbeit			Wald
Fischer W.	Fischer W.					Martig M.			Fischer-Burri I.
						7.06 Beck H. 2.07.x.06			
						Sozialhilfe			
						Martig M.			